

### **Olavi Koivukangas virkavapaalla**

Siirtolaisuusinstituutin johtaja, dosentti Olavi Koivukangas, on saanut Suomen Akatemian varattuneen tutkijan apurahan tutkiakseen suomalaisia Uudessa-Seelannissa ja Australlassa II maailmansodan jälkeen. Tutkimustyö liittyy käynnistymässä olevaan Suomen siirtolaisuuden historia -projektiin.

Uudessa-Seelannissa Olavi Koivukangas on vierailevana tutkijana sosiologian laitokselle Massey Universityssä, Palmerston North, helmikuuhun 1992 ja edelleen kesäkuuhun 1992 Australian National Universityssä Canberrassa sijaitsevassa siirtolaisuuden tutkimuskeskuksessa. Olavi Koivukangas on opiskellut Australiassa v. 1969–72 ja suorittanut siellä tohtorin tutkinnon ensimmäisenä suomalaisena.

Paluumatkallaan heinäkuun alussa 1992 Olavi Koivukangas osallistuu Aalborgissa, Tanskassa, järjestettävään Australian ja Uuden-Seelannin siirtolaisuuden tutkimuskonferenssiin.

### **Olavi Koivukangas on Leave of Absence**

Dr Olavi Koivukangas, director of the Institute of Migration, has been awarded an Advanced Research Grant by the Academy of Finland to enable research into Finnish migrants to New Zealand and Australia in the period after the Second World War, in conjunction with the project now being launched on the history of Finnish migration.

In New Zealand, Olavi Koivukangas will be a visiting research fellow in the Department of Sociology at Massey University, Palmerston North, until February 1992, when he will move to the Migration Research Centre at the Australian National University in Canberra, until June. Olavi Koivukangas was a research student in Australia in 1969–72, and was the first Finn to complete his doctorate in that country.

On his return, at the beginning of July 1992, Dr Koivukangas will be taking part in a research conference on migration to Australia and New Zealand to be held in Aalborg, Denmark.

## Tule Suomeen vuonna 1992

**Juuret Suomessa 1992** on ulkosuomalaisten juhluvuosi Suomessa vuonna 1992. Silloin vietetään myös Suomen itsenäisyyden 75-vuotisjuhla. Juuret Suomessa on vuoden mittainen tapahtumien ketju, jossa ulkosuomalaiset voivat tutustua omiin juuriinsa, luoda uusia siteitä suomalaisiin, tutustua nyky-Suomen saavutuksiin, nauttia suomalaisesta kulttuuritarjonnasta ja esiintyä itse tilaisuuksissa. Juuret Suomessa 1992 sisältää urheiluun, harrastuksiin, ammattiin, kulttuuriin ja tieteeseen liittyviä tapahtumia.

Suomen väkiluku on noin 5 miljoonaa. Ulkosuomalaisia on yhteensä noin 1,3 miljoonaa:

- Yhdysvalloissa	616 000
- Ruotsissa	450 000
- Kanadassa	91 000
- Neuvostoliitossa	77 000
- muualla Euroopassa	45 000
- Australiassa	17 000
- muissa maissa	6 000

Juuret Suomessa -projektin tavoitteena on muun muassa

- toivottaa ulkosuomalaiset vierailulle Suomeen perheineen ja ystävineen vuonna 1992
- edistää sukulaismatkailua
- tarjota ulkosuomalaisille mahdollisuus löytää omat sukujuurensa
- saada Suomessa järjestettäviin tapahtumiin ulkosuomalaisia kiinnostavia teemoja
- tarjota paluumuuttoa suunnitteleville ajankohtaista tietoa
- saattaa kävijöiden Suomi-tietous ajan tasalle
- auttaa suomalaisia ja suomalaisyrityksiä kansainvälistymään ulkosuomalaiskontaktien avulla
- tarjota ulkosuomalaisille etuja ja alennuksia
- luoda eri aloja edustavien ulkosuomalaisten verkosto, jolle säännöllisesti toimitetaan uutta Suomi-tietoa
- luoda kohtaamispaikka, jossa ulkosuomalaiset ja kotimaassa asuvat suomalaiset voivat tavata toisiaan.

**Juuret Suomessa 1992 toivottaa kaikki ulkosuomalaiset ja heidän ystävänsä lämpimästi tervetulleiksi Suomeen!**



Ota yhteys:  
 Juuret Suomessa 1992 -projekti  
 c/o Suomi-Seura ry.  
 Mariankatu 8  
 00170 Helsinki, Finland  
 puh. \*358-0-174 255  
 fax: \*358-0-654 868

## Siirtolaisuusinstituutin...

J  
U  
U  
R  
E  
T  
  
S  
U  
O  
M  
E  
S  
S  
A  
  
1  
9  
9  
2



Sukumessut heinäkuun lopulla



Löydä juuresi -näyttely

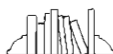


Siirtolaisrekisteri

- tekeillä oleva atk- rekisteri, jossa tällä hetkellä lähtötiedot n. 200 000 vuosisadan vaihteen suomalaisesta siirtolaisesta



Arkisto



Kirjasto

**...auttavat pääsemään alkuun  
juurien etsinnässä!**



Siirtolaisuusinstituutti  
Piispankatu 3  
20500 Turku, Finland  
Puh. \*358-(9)21-317 536  
Fax \*358-(9)21-333 460

## Come to Finland in 1992

**Roots in Finland 1992** is what the Finns are calling their "Homecoming Year". In 1992, Finland is also celebrating the 75th anniversary of her national independence. Roots in Finland signifies a year-long chain of happenings intended to enable Finns living abroad to find their family roots, strengthen their ties to the Old Country, learn about the achievements of present-day Finland and enjoy the nation's cultural offerings. The Roots in Finland 1992 program includes happenings connected with various sports, hobbies, vocational interests, cultural activities and scientific pursuits.

The population of Finland is 5 million. Finnish emigrants and their progeny live all over the globe:

- in the U.S.A.	616 000
- in Sweden	450 000
- in Canada	91 000
- in the Soviet Union	77 000
- in different parts of Europe	45 000
- in Australia	17 000
- in other countries	6 000

The Roots in Finland project is intended to

- welcome expatriate Finns, with their families and friends, to Finland in 1992
- offer people of Finnish descent living abroad a chance to find their family roots
- arrange happenings in Finland likely to interest expatriate Finns
- make available up-to-date information to expatriates planning to return
- update other information about the country for the benefit of visitors from abroad
- assist Finns and Finnish enterprises establish themselves in the international business arena with the aid of expatriate Finnish contacts
- offer expatriates special *Finland packages*, meaning price cuts and other benefits while visiting the Old Country
- organize a network of expatriates representing different fields of endeavor, a sort of international "club", the members of which will regularly receive fresh news and other information about Finland
- establish a meeting place where expatriates and Finns living in the old homeland can put their heads together.

**Roots in Finland 1992 welcomes everybody of Finnish descent living abroad and all friends of Finland to the Old Country that year!**



Contact:

Roots in Finland 1992 project  
 c/o Suomi-Seura/Finland Society  
 Mariankatu 8  
 00170 Helsinki, Finland  
 tel. \*358-0-174 255  
 fax: \*358-0-654 868

## At the Institute of Migration there are...

**R  
O  
O  
T  
S  
  
I  
N  
  
F  
I  
N  
L  
A  
N  
D  
  
1  
9  
9  
2**



**Genealogical Fairs at  
the end of July**



**Find Your Roots Exhibition**



**Emigrant Register**

- in progress (at the moment about 200.000 records of the Finnish emigrants who left at the turn of the century)



**Archives**



**Library**

**...which will help you to get a  
good start in finding your roots!**



**Institute of Migration  
Piispankatu 3  
20500 Turku, Finland  
Tel. \*358-(9)21-317 536  
Fax \*358-(9)21-333 460**